



عادت دان بوداي دالم قرايان اسلام

06 جون 2025 | 09 ذوالحجه 1446 هـ

الْحَمْدُ لِلَّهِ نَحْمَدُهُ وَنُسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ. وَنَعُوذُ بِاللَّهِ
مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا. مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ
فَلَا مُضِلَّ لَهُ وَمَنْ يَضِلَّ فَلَا هَادِيَ لَهُ.

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ
سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ وَسَلِّمْ عَلَى
سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ أَجْمَعِينَ.

أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ وَأَوْصِيكُمْ وَإِيَّايَ
بِتَقْوَى اللَّهِ، فَقَدْ فَازَ الْمُتَّقُونَ.

ماريله کیت برساما-سام منیغکتکن کتقواءن کقد
الله ﷻ دغن ملقساناکن سکالا قرینته دان منیغکلکن
سکالا لارغنش. موده-مودهن کیت دبرکتی الله ﷻ

ددنیا دان اخرة.

سیدغ جمعة یغ درحمتی الله تعالی،

ایسوق کیت اکن مرایاکن هاری رای عید الاضحی
اتاو هاری رای قربان یغ مروفاکن قرایان کدوا
سلشس عید الفطری. مشارکت کیت منجادیکن کدوا
هاری رای این سباکای هاری ککمبیران یغ دسمبوت
دان دراعیکن برسام. قرایان یغ سبئرث بوکن هاث
سقدر عادت یغ دقنوهی دغن ککمبیران، ماکن
دان برمعاغن سهاج، بهکن ای اداله هاری اونتوق
ممقرارتکن صلة الرحیم، ممقرقات هوبوغن سسام
إسلام دان منظاهیرکن راس شکور اتس نعمت دان
رحمة درقد الله تعالی.

عبادة دان عادت دالم مپمبوت هاری رای اداله
ساعت اینده دان قنوه حکمه. نامون، ترکادغ کیت
ترلوفا اداکه عادت این دبئرکن اتاو سبالیقش. انتارا
عادت دان ادب یغ هاروس کیت قلیهارا اداله:

1. عادت برسلام-سلامن

برسلا من دهاري راي اداله تندا مموهون كمعافن دان
 ممقرارتكن اخوه، قرلو دأيتكن بهاوا برسلا من هاش
 دبركن سسام محرم دان سسام جنتينا سهاج. ايلقكن
 درقد برسلا من دشن بوكن محرم دان برلائينن
 جنتينا والاوئون اتس نام برمعا فن. عملن برسلا من
 اين ساعث موليا سقرتي سبدا نبي ﷺ دالم حديث
 روايت امام احمد:

مَا مِنْ مُسْلِمٍ يَلْتَقِيَانِ، فَيَتَصَافَحَانِ، إِلَّا غُفِرَ لَهُمَا
 قَبْلَ أَنْ يَتَفَرَّقَا

يغ برمقصود: تيدقله اد دوا اورغ مسلم ايت
 اثابيللا برتمو، لالو برسلا من، ملائينكن اكن
 دامقونكن دوسا كدواش سبلوم مريك برقيسه.

2. ادب منزيارهي

كتيك قرايان عيد الفطري، زياره منزيارهي سسام
 كيت اداله عملن يغ ساعث موليا تراوتامان ساودارا
 مارا، جيرن تتعك دان صحابت هنداي. نامون،
 اسلام معاجر كيت عادت دان ادب دالم منزيارهي.

انتاراش ایاله فیلیه وقتو یغ سسواي دان جاغنه
 منزیارهي وقتو ریحت اتاو وقتو صلاة، بکیتو جوک
 ایلکن منزیارهي قد تیمقوه یغ تر لالو لاما سهیغک
 میوسهکن توان رومه.

دمکین جوک فستیکنله فاکاین دان فرکاءولن یغ
 سوغن سرتا منجاک باتس عوره دان ادب اسلام.
 قد ماس یغ سام جاغن ممقسا سساورغ اونتوق داتغ
 منزیارهي، دان جاغن ترسیغکوغ جک تیدق دلاین
 سباکایمان یغ دجغک. فرمان الله تعالی دالم سورة
 النور ایات 27:

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا لَا تَدْخُلُوا بُيُوتًا غَيْرَ
 بُيُوتِكُمْ حَتَّى تَسْتَأْذِنُوا وَتُسَلِّمُوا عَلَى أَهْلِهَا
 ذَٰلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ ﴿٢٧﴾

یغ برمقصود: واهای اورغ یغ برایمان، جاغنه
 کامو ماسوق کدالم مان ۲ رومه یغ بوکن رومه
 کامو، سهیغک کامو لویه دهولو ممینتا ایذین
 سرتا ممبری سلام کقد قندودوقش؛ یغ دمکین

اداله لبيه بائيق باكي كامو، سوڤاي كامو برايغت
(مما توهي چارا دان قراتورن يڭ سوڤن ايت).

3. بر سدرهان دالم سمبوتن

إسلام متاجر كيت كسدرهانان دالم ماكن مينوم،
فاكايين، دان قربلنجان. ايلقكن برهوتغ اونتوق
كليهن هيبب دان جاءوهي قمبذيرن. فرمان الله
تعالى دالم سورة الإسراء ايات 27:

إِنَّ الْمُبْذِرِينَ كَانُوا إِخْوَانَ الشَّيَاطِينِ وَكَانَ
الشَّيْطَانُ لِرَبِّهِ كَفُورًا ﴿٢٧﴾

يڭ برمقصود : سسوغكوهش اورغ يڭ بوروس
ايت اداله ساودارا شيطان، سدغ شيطان ايت
قولا اداله مخلوق يڭ ساعت كفور كغد توهنش.

سبدا رسول الله ﷺ دالم حديث روايت امام ابن
ماجة:

كُلُوا، وَاشْرَبُوا، وَتَصَدَّقُوا، وَابْسُوا، غَيْرَ مَخِيلَةٍ، وَلَا
سَرَفٍ

يغ بر مقصود: ماكنله دان مینومله دان بر صدقهله
دان بر قاكاینله تنقا بر مكه-مكه دان تنقا بر لبیهن.

دمکین جوک الله تعالی ملارغ کیت بر هیاس بر لبیه-
لبیهن سباکایمان فرمانش دالم سورة الأحزاب آیات 33

يغ بر مقصود: دان جاغنه کامو بر تبرج (بر هیاس
سچارا بر لبیهن) سفر تي اورغ جاهیلیه دهولو.

سیدغ جمعة يغ در حمتي الله تعالی،

دوا بولن يغ لالو کیت تله مرایاکن عید الفطري
سباکای مراعیکن کجایان سبولن بر قواسا. نامون،
امت مپدیهنن اقاییلا دالم کمریاهن رای، رامای
دالم کالغن اومت اسلام سنديري يغ تله ممبلنجاکن
راتوسن هیغک ریوان ریغکیت اونتوق ممبلی بوغا
اقي دان مرچون، والحال اي بوکنله درقد بوداي
إسلام، بهکن اي ممباوا کقد مضرت کسلامتن،
کچدرائن، کباکرن، قمبذیرن واغ دان مشکغکو
کنتر من عوام.

نبي ﷺ بر سبدا دالم حدیث روایت امام ابن ماجه:

لَا ضَرَرَ وَ لَا ضَرَارَ

یغ بر مقصود: تیدق بولیه اد مضرت دان تیدق
بولیه مضر تکن اورغ لاءین.

تولر جوک دعید الفطري یغ لالو یاءیت بر جوکیت
کتیک مغلور دوعیت رای. بر صدقه امت بسر
کلیهنش، تتافی کیت بیمغ دغن عملن یغ دلاکوکن
این بولیه میبکن کمور کائن الله تعالی. کانق ۲ اتاو
رماج دان یغ براوسیا قون بر جوکیت برسام دغن
منولرکن کای ماسیغ ۲ اونتوق دکوغسیکن دلامن
سوسیال مریک. عملن این ممبوک رواغ کغد فتنه دان
معصیه سرتا مگیس کمورنین اجرن اسلام یغ تیدق
منجادیکن قربواتن ممیتا-میتا سباکای بودای، اقاته
لاکئی ملاکوکن جوکیت سدمکین. ایغتله رسول الله
ﷺ قرنه برسبدا دالم حدیث روایت امام البخاری

یغ بر مقصود: سسوغکوهن کالین اکن مگیکوت
کلاکوان اومت یغ تردهولو سجغکل دمی
سجغکل، سهستا دمی سهستا، سهیغک مریک

ماسوق کدالم لوبغ بياوق قون نسچاي کامو
اکن مغيکوتيش، کامي برتاش کفد رسول الله،
اڤاکه يڭ دمقصودکن اين اورغ يهودي دان
نصراني؟ رسول الله ﷺ منجواب: سياڤا لاکي
کالاو بوکن مريک.

سيدغ جمعة يڭ دکاسيهي الله تعالى،

کسيمقولن خطبة کيت هاري اين ماريله کيت
مغهيندري بوداي لوار يڭ مروسقکن بوداي اسلام
يڭ سوده ترانم دالم عادت بوداي مشارکت ملايو.
عملکنله بوداي برسلامن، ساليغ زیاره-منزيارهي
دان برسدرهان سباکايماں دتونوت اوليه شريعة
اسلام.

ايلقکنله قربواتن يڭ دلارغ کتيک مراياکن قرايان
اسلام دغن منجاءوهي قمبذيرن، قركاءولن ببس،
برهياس يڭ ملمشاو دان لاءين ۲.

ايغثله جوک ساودارا ساکام کيت يڭ تيدق برنصيب
باءيق خصوصن قوم مسلمين دفلستين، سموک الله

تعالی ممبری کقواتن کقد مریک دان مغانوکرهکن
استقامه دالم فر جواغن مریک. سموک مریک دبری
کمنغن اولیه الله دالم ممبیسکن بومی فلسطین.

أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ

لَا خَيْرَ فِي كَثِيرٍ مِّن نَّجْوَاهُمْ إِلَّا مَنْ أَمَرَ
بِصَدَقَةٍ أَوْ مَعْرُوفٍ أَوْ إِصْلَاحٍ بَيْنَ النَّاسِ
وَمَن يَفْعَلْ ذَلِكَ ابْتِغَاءَ مَرْضَاتِ اللَّهِ فَسَوْفَ
نُؤْتِيهِ أَجْرًا عَظِيمًا ﴿١١٤﴾

بَارَكَ اللَّهُ لِي وَلَكُمْ فِي الْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعَنِي وَإِيَّاكُمْ
بِمَا فِيهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ، وَتَقَبَّلْ مِنِّي وَمِنْكُمْ
تِلَاوَتَهُ، إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ.

أَقُولُ قَوْلِي هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللَّهَ الْعَظِيمَ لِي وَلَكُمْ، وَلِسَائِرِ
الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ، وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ،
فَأَسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.